FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 43
Enu 4

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province Nova Scotia District No. 43 Digby S. District No. 4 {Enumeration District / District du recenseur} No. {in / dans} Comeauville {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par {Enumerator. / Recenseur.} Jos. R. Comeau June 20

Page 16

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.		WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Give name of city, town or village. Enter municipality and lot or subdivision; number (viz: township or parish, Street, and house number if in city, town or village. (or other description.) / Lieu du domicile. (Indiquer ou paroisse, cité, ville ou village. Inscrire municipalité et lot ou No de division; pour le canton ou la paroisse, Rues et No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre désignation.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrés, année de leur immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou hors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte (à titre individuel).	State whether person is employed on salary, or by time, piece, commission, or other basis. / Mentionner si la personne est employée à traitement, à la journée, à la pièce, à commission, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade. / Nombre de semaines durant en 1910 à d'autres emplois qu'à l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other employment. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant d'emplois supplémentaires ou d'emplois autres que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour when employed by the hour. / Taux d'un gain horaire lorsque l'employé est payé à l'heure.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance per annum. / Coût de l'assurance par année.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can neither read nor write. / Ne sait ni lire ni écrire.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Doucette Aginard	Saulnierville	m	Son	S	Apl.	1902	9	N S			French	Canadien	R. Catholic																					
2		" Marguerite	"	f	Dau.	S	Feb.	1904	7	N S			French	Canadien	R. Catholic																	10	yes	yes	Fr & E			
3	134	134 Saulnier Leander J.	" Sta.	m	Head	m	Apr.	1859	52	N S			French	Canadien	R. Catholic	Labourer			300	52	300	C.W. Rly.	45		60		540						yes	yes	Fr			
4		" Philomène	" "	f	Wife	m	Apr.	1864	47	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr			
5		" Emilia	"	f	Daughter	S	Oct	1887	23	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
6		" Leslie	"	m	Son	S	Apr.	1889	22	N S			French	Canadien	R. Catholic	Labourer Railway			300	52	300	Western Rly	45		60		400						yes	yes	Fr			
7		" Jannie	"	f	Daughter	S	Sept	1894	16	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr			
8		" Alalie	"	f	Daughter	S	March	1897	13	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																8	yes	yes	Fr			
9		" Albert	"	m	Son	S	Aug.	1903	7	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																6	yes	yes	Fr			
10		" Felicie	"	f	Daughter	S	Aug.	1906	4	N S			French	Canadien	R. Catholic																					
11		" Alcide	" 9	m	Son	S	Oct.	1907	3	N S			French	Canadien	R. Catholic																		yes	yes	Fr			
12	135	135 Doucet Leodore	"	m	Head	m	Nov.	1864	46	N S			French	Canadien	R. Catholic	Lumberman	Farmer	m	240	52	300												yes	yes	Fr & E			
13		" Ozith	"	f	Wife	m	Feb.	1868	42	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr			
14		" Odelle	"	f	Daughter	S	Nov.	1891	19	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
15		" Louis	"	m	Son	S	Feb.	1893	18	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
16		" Jeremie	"	m	Son	S	March	1894	17	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr & E			
17		" Loretta	"	f	Daughter	S	Jan.	1896	15	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
18		" Marguerite	"	f	Daughter	S	March	1897	14	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
19		" Camille	"	m	Son	S	April	1898	13	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
20		" Emma	"	f	Daughter	S	Oct.	1899	11	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
21		" Catherine	"	f	Daughter	S	March	1901	10	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
22		" Robert	"	m	Son	S	Oct.	1902	8	N S			French	Canadien	R. Catholic																	10	yes	yes	Fr			
23		" Josuk	"	m	Son	S	April	1905	6	N S			French	Canadien	R. Catholic																	5	no	no	Fr			
24		" Irene	" 12	f	Daughter	S	July	1907	3	N S			French	Canadien	R. Catholic																					
25	136	136 Bourgeois Vincent	"	m	Head	M	Dec.	1861	49	N S			French	Canadien	R. Catholic	Farmer			240	52	240												yes	yes	Fr & E			
26		" Catherine	"	f	Wife	m	Aug.	1862	48	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
27		" Ellie	"	m	Son	S	Feb.	1893	17	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr & E			
28		Boudreau Arthur	" 4	m	Cousin	S	March	1880	28	N S			French	Canadien	R. Catholic	Labourer			240	52	300	Railway	22		60		600						yes	yes	Fr & E			
29	137	137 Comeau Germain	"	m	Head	m	Oct.	1864	47	N S			French	Canadien	R. Catholic	Farmer			240	52	240												yes	yes	Fr			
30		" Genevieve	"	f	Wife	m	Aug.	1867	41	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
31		" Eustache	"	m	Son	S	March	1891	19	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
32		" Adolphe	"	m	Son	S	Oct.	1896	14	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
33		" Florence	"	f	Daughter	S	Mar.	1898	13	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
34		" Modeste	"	f	Daughter	S	Jan.	1900	11	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	yes	yes	Fr			
35		" Germain	"	f	Daughter	S	Nov.	1901	9	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																10	no	no	Fr			
36		" Agnes	"	f	Daughter	S	Jan.	1904	7	N S			French	Canadien	R. Catholic																	10	yes	yes	Fr			
37		" Elsie	"	m	Daughter	S	Mar.	Nov.	5	N S			French	Canadien	R. Catholic																	5	no	no	Fr			
38		" Augustine	"	f	Daughter	S	July	Feb.	3	N S			French	Canadien	R. Catholic																					
39		" Bernadette	"	f	Daughter	S	April	1910	1	N S			French	Canadien	R. Catholic																					
40		" Odile	" 12	f	Daughter	S	April	1910	1	N S			French	Canadien	R. Catholic																					
41	138	138 " Valere	"	m	Head	m	Dec.	1866	44	N S			French	Canadien	R. Catholic	Farmer			240	240	240												yes	yes	Fr & E			
42		" Rose	"	f	Wife	m	Sept.	1868	42	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
43		" Leona	"	f	Son	S	Nov.	1892	18	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
44		" Roger	"	m	Son	S	Dec.	1893	17	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
45		" Martin	"	m	Son	S	Nov.	1895	15	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
46		" Lucie	"	f	Daughter	S	Nov.	1897	13	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
47		" Augustin	"	m	Son	S	Oct.	1899	11	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
48		" Lia	"	f	Daughter	S	Nov.	1904	6	N S			French	Canadien	R. Catholic	None																	yes	yes	Fr & E			
49		" Lina	" 9	f	Daughter	S	Feb.	1907	4	N S			French	Canadien	R. Catholic																					
50	139	139 Benoit Belonie	" 18	m	Head	m	Oct.	1866	45	N S			French	Canadien	R. Catholic	Farmer			240	240	240												yes	yes	Fr & E			